



SABAH, MALAYSIA

Warta Kerajaan

Diterbitkan dengan kuasa

Jil. LVIII]

KOTA KINABALU, KHAMIS, 20 FEBRUARI 2003

[No. 8]

Kenyataan-kenyataan berikut adalah diterbitkan atas perintah Tuan Yang Terutama Yang di-Pertua Negeri untuk Makluman Umum.

DATUK K. Y. MUSTAFA,
Setiausaha Kerajaan Negeri.

No. 146

[No. SPANS: KP. 5/G3/238

KENAIKAN PANGKAT SECARA HAKIKI

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah meluluskan kenaikan pangkat secara hakiki Encik Phua Peh Kee ke jawatan Pegawai Penyelidik, Gred Q1 (Timbalan Pengarah) mulai 1 Jun 2001.

No. 147

[No. SPANS: KP. 5/G3/238

KENAIKAN PANGKAT SECARA LANTIKAN

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah meluluskan kenaikan pangkat secara lantikan Encik Johnlee @ Isang b. Kolik ke jawatan Pemelihara Hutan, Gred G3 mulai 27 November 2002.

[No. SPANS: KP. 5/G3/238

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah meluluskan kenaikan pangkat secara lantikan Encik James Catherinus ke jawatan Pemelihara Hutan, Gred G3 mulai 27 November 2002.

KENAIKAN PANGKAT SECARA LANTIKAN - (*samb.*)

[No. SPANS: KP. 5/G3/238]

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah meluluskan kenaikan pangkat secara lantikan Encik Pius Primus ke jawatan Pemelihara Hutan, Gred G3 mulai 27 November 2002.

[No. SPANS: KP. 5/G3/238]

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah meluluskan kenaikan pangkat secara lantikan Encik Arshad b. Ismail ke jawatan Pemelihara Hutan, Gred G3 mulai 27 November 2002.

[No. SPANS: KP. 5/G3/238]

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah meluluskan kenaikan pangkat secara lantikan Encik Mokran b. Ingkat ke jawatan Pemelihara Hutan, Gred G3 mulai 27 November 2002.

[No. SPANS: KP. 5/G3/238]

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah meluluskan kenaikan pangkat secara lantikan Encik Walter Lintangah ke jawatan Pemelihara Hutan, Gred G3 mulai 27 November 2002.

[No. SPANS: KP. 5/G3/238]

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah meluluskan kenaikan pangkat secara lantikan Encik Zulkifli b. Suara ke jawatan Pemelihara Hutan, Gred G3 mulai 27 November 2002.

No. 148

[No. SPANS: P. 029593/121]

PELANTIKAN PEGAWAI SEDANG BERKHIDMAT

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah meluluskan pelantikan Encik Gaim @ James bin Lunkapis ke jawatan sebagai Pegawai Perancang Bandar dan Desa, Gred J3 dalam bentuk percubaan selama tiga (3) tahun mulai 19 Oktober 2000 sebagai pertukaran dari Jawatan Penolong Pegawai Perancangm Bandar dan Desa, Gred J5.

[No. SPANS: P. 029593/121]

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah meluluskan pelantikan Encik David Johnny ke jawatan sebagai Pegawai Penyelidik, Gred Q3 dalam bentuk percubaan selama tiga (3) tahun mulai 27 Oktober 2001 sebagai pertukaran dari Jawatan Penolong Pegawai Penyelidik, Gred G6.

[No. SPANS: P. 029593/121]

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah meluluskan pelantikan Cik Jainab @ Zainab binti Nasip ke jawatan sebagai Pegawai Tadbir, Gred N3 dalam bentuk percubaan selama tiga (3) tahun mulai 24 Jun 2002 sebagai pertukaran dari Jawatan Pembantu Tadbir (P/O), Gred N9

[No. SPANS: P. 029593/121]

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah meluluskan pelantikan Encik Paul Leo Lohuji ke jawatan sebagai Jurutera, Gred J3 dalam bentuk percubaan selama tiga (3) tahun mulai 1 Julai 2002 sebagai pertukaran dari Jawatan Pegawai Penyelidik, Gred Q3.

[No. SPANS: P. 029593/121]

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah meluluskan pelantikan Encik Samit bin Abd. Sani ke jawatan sebagai Pemelihara Hutan, Gred G3 dalam bentuk percubaan selama tiga (3) tahun mulai 9 Julai 2002 sebagai pertukaran dari Jawatan Pegawai Penyelidik, Gred Q3.

[No. SPANS: P. 029593/121]

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah meluluskan pelantikan Dr. Robert Paulis ke jawatan sebagai Pegawai Veterinar, Gred G3 dalam bentuk percubaan selama tiga (3) tahun mulai 19 Julai 2002 sebagai pertukaran dari Jawatan Pembantu Veterinar, Gred G8.

[No. SPANS: P. 029593/121]

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah meluluskan pelantikan Encik Osman bin Ramlee ke jawatan sebagai Pegawai Tadbir, Gred N3 dalam bentuk percubaan selama tiga (3) tahun mulai 19 Julai 2002 sebagai pertukaran dari Jawatan Pembantu Tadbir (P/O), Gred N9.

[No. SPANS: P. 029593/121]

Suruhanjaya Perkhidmatan Awam Negeri Sabah telah meluluskan pelantikan Puan Rosila Anthony Johnwyn ke jawatan sebagai Pegawai Penyelidik, Gred Q3 dalam bentuk percubaan selama tiga (3) tahun mulai 7 Ogos 2002 sebagai pertukaran dari Jawatan Penolong Pemelihara Hutan, Gred G6.

No. 149

[No. JPBN(S) 600-3/1

ENAKMEN PENTADBIRAN UNDANG-UNDANG ISLAM 1992

(Enakmen No. 13 tahun 1992)

FATWA

Dengan ini adalah dimaklumkan bahawa Fatwa telah dibuat dan diluluskan oleh Mufti Kerajaan Negeri Sabah di bawah Seksyen 35 Enakmen Pentadbiran Undang-Undang Islam 1992 sebagai berikut:-

- “1) Zakat Penggajian adalah diwajibkan ke atas sekalian umat Islam di Negeri Sabah.
- 2) Majlis Ugama Islam Sabah (Bahagian Baitul Mal dan Zakat) hendaklah menyediakan mekanisme pengurusan pungutan zakat gaji tersebut.
- 3) Zakat Penggajian umat Islam Negeri Sabah, boleh dikutip melalui potongan gaji setiap bulan sekali atau setiap setahun sekali mengikut pilihan masing-masing (dengan kadar nisab emas = 85 gram).

ENAKMEN PENTADBIRAN UNDANG-UNDANG ISLAM 1992 - (*samb.*)

- 4) Potongan Zakat Pengajian itu boleh dibuat melalui kakitangan Lembaga Hasil Dalam Negeri (LHDN) yang beragama Islam sahaja sebagai amil yang dilantik".

Diperbuat di Kota Kinabalu pada 1 Januari 2003.

SS. DATUK HAJI AHMAD ALAWI HAJI ADNAN,
Mufti Kerajaan Negeri Sabah.

No. 150

[No. KKT & P. 400-7/1/19/(23)

SIJIL KETUA AUDIT NEGARA MENGENAI
AKAUN MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS
BAGI TAHUN BERAKHIR 31 DISEMBER 2001

1. PENDAHULUAN

- 1.1 Penyata Harta dan Tanggungan Majlis Daerah Kota Marudu/Pitas seperti pada 31 Disember 2001 dan Penyata Penerimaan dan Pembayaran bagi tahun tersebut telah diperiksa oleh Tetuan Deloitte Kassim Chan, Akauntan Bertauliah, di bawah arahan saya. Pihak pengurusan Majlis Daerah Kota Marudu/Pitas bertanggungjawab terhadap Penyata Kewangan ini. Tanggungjawab saya adalah untuk memberi pendapat terhadap Penyata Kewangan tersebut berdasarkan kepada pengauditan yang dijalankan.
- 1.2 Penyata Kewangan ini disediakan mengikut dasar penerimaan dan pembayaran tunai. Menurut dasar ini, hasil dan aset berkaitan diiktiraf semasa diterima dan bukan semasa diperolehi dan perbelanjaan diiktiraf semasa dibayar dan bukan semasa dilakukan.
- 1.3 Pengauditan telah dilaksanakan mengikut Akta Audit 1957 dan Ordinan Kerajaan Tempatan 1961 (Sabah No. 11 Tahun 1961) berpandukan Piawaian Pengauditan Antarabangsa. Piawaian-piawaian tersebut mengehendaki pengauditan dirancang dan dilaksanakan untuk mendapat kepastian yang munasabah sama ada Penyata Kewangan Majlis Daerah Kota Marudu/Pitas adalah bebas daripada kesilapan atau ketinggalan yang ketara. Pengauditan itu termasuk memeriksa rekod-rekod secara semak uji, menyemak bukti-buktii yang menyokong angka-angka dan memastikan penzahiran yang mencukupi dalam Penyata Kewangan. Penilaian juga dibuat terhadap prinsip-prinsip perakaunan yang digunakan dan penyampaian Penyata Kewangan secara keseluruhan.

2. PEMERHATIAN AUDIT

2.1 *Bantuan Khas - RM510,973*

Majlis hendaklah mengkaji semula baki bantuan-bantuan khas Kerajaan Negeri berjumlah RM510,973 untuk 15 jenis kerja bagi memastikan bantuan-bantuan itu digunakan untuk kerja-kerja yang dimaksudkan atau mendapatkan

kelulusan daripada Kementerian Kerajaan Tempatan dan Perumahan Negeri jika Majlis hendak menggunakanya untuk maksud-maksud lain.

2.2 *Bantuan Kerajaan Negeri*

Caruman Pengganti Cukai

Caruman Pemeliharaan Halaman

Sehingga akhir tahun 2001, Majlis belum menerima bantuan dan caruman berjumlah RM581,908 dari Kementerian Kerajaan Tempatan dan Perumahan Negeri seperti berikut:-

<i>Jenis Bantuan/Caruman</i>	<i>Jumlah</i> (RM)	<i>Tahun</i>
Caruman Pengganti Cukai	50,976	1999 dan 2001
Caruman Pemeliharaan Halaman	49,078	1998
Pemberian Bantuan Kerajaan	481,854	2000
	<u>581,908</u>	

2.3 *Perbelanjaan Melebihi Peruntukan*

Pada tahun 2001, Majlis telah berbelanja sejumlah RM460,502 melebihi peruntukan tanpa mendapat kelulusan daripada Kementerian Kerajaan Tempatan dan Perumahan Negeri terlebih dahulu.

2.4 *Tunggakan Hasil*

Mengikut Penyata Tunggakan Hasil, jumlah tunggakan hasil pada akhir tahun 2001 adalah sejumlah RM735,507 seperti berikut:

<i>Jenis Hasil</i>	<i>Jumlah</i> (RM)
Cukai Perkara Am dan Saluran Najis	729,869
Sewa Bangunan Majlis	5,638
<i>Jumlah</i>	<u>735,507</u>

Sejumlah RM260,848 daripada tunggakan Cukai Perkara Am merupakan tunggakan bagi kawasan kediaman. Saya tidak dapat memastikan ketepatan jumlah ini kerana penyata terperinci tidak disediakan. Usaha-usaha yang lebih berkesan perlu diambil untuk mengutip tunggakan tersebut supaya dapat menambah Kewangan Majlis.

2.5 *Tanggungan Belum Dijelaskan*

Majlis masih belum menjelaskan tanggungan sejumlah RM489,959 yang sebahagian besarnya terdiri daripada tunggakan bil sewa elektrik sejumlah RM269,991 sewa saluran najis sejumlah RM155,979 dan juga tunggakan bil telefon, air dan lain-lain berjumlah RM63,989.

3. PENDAPAT AUDIT

Kecuali apa yang dinyatakan oleh saya di perenggan 2.1 hingga 2.5, pada pendapat saya, Penyata Kewangan ini memberi gambaran yang benar dan saksama mengenai kedudukan harta dan tanggungan yang berpunca dari urus niaga tunai bagi Majlis

Daerah Kota Marudu/Pitas pada 31 Disember 2001 dan hasil yang dipungut dan pembayaran yang dibuat dalam tahun berakhir pada tarikh itu mengikut asas tunai.

HAMDAN BIN AHMAD,
b.p. Ketua Audit Negara,
Malaysia.

Kota Kinabalu.

Tarikh: 9 September 2002.

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS
PENYATA HARTA DAN TANGGUNGAN PADA 31 DISEMBER 2001

<i>Tanggungan</i>	<i>2001</i> RM	<i>2000</i> RM	<i>Harta</i>	<i>2001</i> RM	<i>2000</i> RM
Bantuan-bantuan Khas daripada Kerajaan Negeri	510,973	527,041	Wang Tunai dalam Tangan ...	431	236
Modal Pusingan bagi Rancangan Ekonomi Rakyat	20	20	Wang dalam Bank	48,560	156,524
Pertaruhan Am	13,678	12,678	Wang Simpanan Tetap di Bank ...	400,000	100,000
Pungutan bagi Pihak Agensi Kerajaan	15,100	15,690	Pendahuluan	500	500
Kumpulan Wang Terkumpul					
Baki b/b	(298,169)	(3,358)			
Penerimaan Lebih daripada Pembayaran	207,889	(294,811)			
Baki h/b	(90,280)	(298,169)			
	<hr/> <hr/> <hr/>	<hr/> <hr/> <hr/>		<hr/> <hr/> <hr/>	<hr/> <hr/> <hr/>
	RM449,491	RM257,260		RM449,491	RM257,260

20 Februari 2003

WARTAKERAJAAN NEGERISABAH

357

TAN HOI KWAN JANE,
Pengerusi,
Majlis Daerah Kota Marudu/Pitas,
Kota Marudu.

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS
BANTUAN-BANTUAN KHAS DARIPADA KERAJAAN NEGERI

<i>Jenis Bantuan</i>	<i>Baki pada 1 Januari 2001</i>	<i>Diterima dalam Tahun 2001</i>	<i>Dipindah ke Hasil</i>	<i>Baki pada 31 Disember 2001</i>
	RM	RM	RM	RM
1. Penyelenggaraan Jalan Raya	1,579	-	-	1,579
2. Bantuan bagi Pembinaan Pasar Awam Kota Marudu	14	-	-	14
3. Bantuan bagi Imbuhan Tahun 1996	173	-	-	173
4. Bantuan bagi Penyelenggaraan Parit Kawasan Perumahan	248	-	-	248
5. Bantuan bagi Pembaikan dan Pengindahan Bulatan Keliling Simpang Empat	210	-	-	210
6. Bantuan Subsidi Perkhidmatan Saluran Najis ...	519,197	-	87,421	431,776
7. Bantuan bagi Projek Membekal Slab, Membersih Parit serta Longkang dan Pembinaan Perparitan Pekan Pitas	4,640	-	1,000	3,640
8. Bantuan bagi Pemasangan dan Pembekalan 8 Unit Street Light Pekan Pitas	980	-	-	980
9. Bantuan bagi Penurapan Kawasan Tapak Tamu Pekan Baru Kota Marudu	-	24,800	24,800	-
10. Bantuan bagi Penyelenggaraan Jalan Ongkilan dan Pembinaan Tapak Letak Kereta Dewan Mini Kota Marudu	-	44,885	40,397	4,488
11. Bantuan bagi Membina Jambatan Pejalan Kaki di Simpang Empat Pekan Goshen ...	-	5,700	-	5,700
12. Bantuan bagi Pengubahsuaian Pasar Ikan di Pekan Baru Kota Marudu	-	50,000	50,000	-

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS

BANTUAN-BANTUAN KHAS DARIPADA KERAJAAN NEGERI—(samb.)

<i>Jenis Bantuan</i>	<i>Baki pada 1 Januari 2001</i>	<i>Diterima dalam Tahun 2001</i>	<i>Dipindah ke Hasil</i>	<i>Baki pada 31 Disember 2001</i>
	RM	RM	RM	RM
13. Bantuan bagi Pembaikan Parit Pekan Tandek dan Menimbus Batu Merah di Kawasan Tapak Tamu Tandek	-	9,200	9,200	-
14. Bantuan bagi Penyelenggaraan dan Menolak Sampah di Tapak Pelupusan Sampah Pekan Lama Kota Marudu	-	9,310	9,310	-
15. Bantuan bagi Penyambungan Street Light di Tapak Tamu Pitas	-	5,300	5,035	265
16. Bantuan bagi Landscap Jalan Protokol di Kawasan Pekan Majlis Daerah Kota Marudu (Tambah)	-	35,000	34,952	48
17. Bantuan bagi Menaik Taraf Tapak Tamu Kawasan Tamu	-	50,000	45,000	5,000
18. Bantuan bagi Menaik Taraf Jalan Kawasan Tamu Pitas	-	74,529	67,077	7,452
19. Bantuan bagi Pembelian Tong Sampah dan Mesin Pemotong Rumput	-	49,990	49,990	-
20. Bantuan bagi Menaik Taraf Tapak Tamu Pekan Tandek	-	49,400	-	49,400
21. Bantuan bagi Projek Landskap Menaik Taraf Taman Awam Kota Marudu	-	170,002	170,002	-
	RM527,041	RM578,116	RM594,184	RM510,973

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS
PUNGUTAN BAGI PIHAK AGENSI KERAJAAN

<i>Jenis Pungutan</i>	<i>Baki pada</i> <i>1 Januari 2001</i>	<i>Diterima dalam</i> <i>Tahun 2001</i>	<i>Dibayar dalam</i> <i>Tahun 2001</i>	<i>Baki pada</i> <i>31 Disember 2001</i>
	RM	RM	RM	RM
Pertaruhan Cukai Pendapatan	200	1,200	1,400	-
Caruman Kumpulan Wang Simpanan Pekerja	6,509	44,347	47,916	2,940
Caruman KOPEKS	1,054	7,922	8,488	488
Caruman MNI	1,734	25,771	25,159	2,346
Potongan dan Subsidi Pinjaman Membeli Rumah Kakitangan (PPS)	4,221	75,473	72,319	7,375
Sewa Rumah Kerajaan Negeri	90	1,080	1,080	90
Potongan dan Subsidi Pinjaman Membeli Rumah Kakitangan melalui Borneo Housing	1,512	16,262	17,203	571
Potongan Membayar Balik Pinjaman Kakitangan kepada Pemasaran Barang Rumah	370	3,422	3,602	190
Caruman kepada Amanah Saham Nasional Berhad	-	7,700	6,600	1,100
	<hr/> RM15,690 <hr/>	<hr/> RM183,177 <hr/>	<hr/> RM183,767 <hr/>	<hr/> RM15,100 <hr/>
Kira-kira Pertaruhan Am	12,678	1,552	552	13,678
Kira-kira Pendahuluan	500	-	-	500
Kira-kira Modal Pusingan Rancangan Ekonomi Rakyat	20	-	-	20
	<hr/> <hr/>	<hr/> <hr/>	<hr/> <hr/>	<hr/> <hr/>

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS

PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR PADA 31 DISEMBER 2001

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran</i>	<i>Penerimaan Sebenar</i>	<i>Penerimaan Lebih Dari pada Anggaran</i>	<i>Penerimaan Kurang Dari pada Anggaran</i>
	HASIL	RM	RM	RM	RM
1 - SES					
1. Tuggakan Ses Tanah					
		10	-	-	10
	JUMLAH SES TANAH ...	<u>10</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>10</u>
2 - BAYARAN-BAYARAN					
1. Pelan Bangunan	22,000	13,779	-	8,221	
2. Bayaran Notis	100	-	-	100	
3. Rumah Penyembelihan	10	-	-	10	
4. Bayaran Tamu	38,000	68,590	30,590	-	
5. Bayaran Cap Branding	1,840	1,540	-	300	
	JUMLAH BAYARAN-BAYARAN ...	<u>61,950</u>	<u>83,909</u>	<u>30,590</u>	<u>8,631</u>
3 - LESEN-LESEN					
1. Hiburan - Pertunjukan	6,000	5,340	-	660	
2. Penjaja	4,000	2,505	-	1,495	
3. Kedai Beliat	12,620	11,885	-	735	
4. Pasar	38,800	20,295	-	18,505	
5. Minyak Benzen	6,560	6,760	200	-	
6. Tukang Gunting dan Keriting	1,500	585	-	915	
7. Gerai-gerai Makan dan Kedai Kopi	21,850	22,340	490	-	
8. Rumah Tumpangan	3,200	1,668	-	1,532	

20 Februari 2003

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

361

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS

 PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR PADA 31 DISEMBEN 2001-(*samb.*)

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran</i>	<i>Penerimaan Sebenar</i>	<i>Penerimaan Lebih Daripada Anggaran</i>	<i>Penerimaan Kurang Daripada Anggaran</i>
		RM	RM	RM	RM
3 - LESEN-LESEN—(<i>samb.</i>)					
9. Iklan		1,500	939	-	561
10. Pub dan Bar Lounge		3,050	730	-	2,320
11. Perniagaan Berbahaya		9,800	8,700	-	1,100
12. Gerai Tamu		26,000	16,610	-	9,390
JUMLAH LESEN-LESEN		134,880	98,357	690	37,213
4 - PELBAGAI					
1. Faedah Atas Simpanan Tetap dan Akaun Semasa ...		12,000	9,606	-	2,394
2. Denda		500	110	-	390
3. Pemerolehan Kembali Terlebih Bayar		10	1,195	1,185	-
4. Sewa Rumah Majlis Daerah		10	-	-	10
5. Sewa Ruang Pejabat		16,500	45,985	29,485	-
6. Kilang Roti dan Makanan		1,000	-	-	1,000
7. Pelbagai		8,300	9,220	920	-
8. Bayaran Tempahan Dewan		5,400	12,386	6,986	-
9. Bayaran Dokumen Tender		5,000	6,086	1,086	-
10. Tempahan Bilik Mesyuarat Majlis		2,600	1,576	-	1,024
JUMLAH PELBAGAI		51,320	86,164	39,662	4,818

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS
PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR PADA 31 DISEMBER 2001-(samb.)

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran</i>	<i>Penerimaan Sebenar</i>	<i>Penerimaan Lebih Daripada Anggaran</i>	<i>Penerimaan Kurang Daripada Anggaran</i>
	5 - CUKAI	RM	RM	RM	RM
1.	Cukai Perkara Am:-				
	(a) Bangunan	93,000	63,514	-	29,486
2.	Cukai Saluran Najis	18,500	18,417	-	83
3.	Tuggakan Cukai:-				
	(a) Cukai Perkara Am	180,000	77,829	-	102,171
	(b) Cukai Saluran Najis	27,600	25,063	-	2,537
	JUMLAH CUKAI ...	<u><u>319,100</u></u>	<u><u>184,823</u></u>	<u><u>-</u></u>	<u><u>134,277</u></u>
	6 - CARUMAN DARI KERAJAAN				
1.	Caruman Pengganti Cukai:-				
	(a) Kerajaan Negeri	100,800	-	-	100,800
	(b) Kerajaan Persekutuan	56,587	2,254	-	54,333
2.	Caruman bagi Pemeliharaan Halaman:-				
	(a) Kerajaan Negeri	56,500	49,207	-	7,293
	(b) Kerajaan Persekutuan	10	-	-	10
3.	Bantuan Kerajaan	207,500	474,006	266,506	-
4.	Subsidi untuk Perkhidmatan Saluran Najis	50,000	-	-	50,000
	JUMLAH CARUMAN DARI KERAJAAN ...	<u><u>471,397</u></u>	<u><u>525,467</u></u>	<u><u>266,506</u></u>	<u><u>212,436</u></u>

20 Februari 2003

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

363

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS

PENYATA PENERIMAAN BAGI TAHUN BERAKHIR PADA 31 DISEMBER 2001-(samb.)

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran</i>	<i>Penerimaan Sebenar</i>	<i>Penerimaan Lebih Daripada Anggaran</i>	<i>Penerimaan Kurang Daripada Anggaran</i>
	7 - HASIL KHAS	RM	RM	RM	RM
1.	Pindah dari Akaun Perhubungan Luar Bandar	10	-	-	10
2.	Pindah dari Akaun Peningkatan Taraf Hidup Masyarakat Luar Bandar	10,000	-	-	10,000
3.	Pindah dari Akaun Penyelenggaraan Jalan Raya	-	-	-	-
4.	Pindah dari Akaun Perbelanjaan Bantuan Kapital	150,000	144,990	-	5,010
5.	Pindah dari Akaun Pembinaan, Pembaikan dan Penyelegaraan Taman dan Kemudahan-kemudahan	50,000	219,299	169,299	-
6.	Pindah dari Akaun Penyelenggaraan dan Pembaikan Parit dan Longkang	-	10,200	10,200	-
7.	Pindah dari Akaun Pengambilan Jalan Raya Estet dan Jalan-jalan Lain Kawasan Majlis	-	132,274	132,274	-
8.	Pindah dari Akaun Pembayaran Sewa Saluran Najis	-	87,421	87,421	-
JUMLAH HASIL KHAS ...		RM210,010	RM594,184	RM399,194	RM15,020
JUMLAH HASIL ...		RM1,248,667	RM1,572,904	RM736,642	RM412,405

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR PADA 31 DISEMBER 2001

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran	Peruntukan Tambahan	Peruntukan Pindahan	Jumlah Diluluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih daripada Anggaran	Perbelanjaan Kurang daripada Anggaran
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
PEMBAYARAN								
1 PENTADBIRAN								
A - GAJI BAGI PEKERJA TETAP								
(a) Pegawai Kerja, (Penolong Pegawai Tadbir, Tingkatan Biasa), Gred N6								
		26,882	-	-	26,882	19,778	-	7,104
(b) Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N7...								
		10	-	-	10	-	-	10
(c) Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N9...								
		54,953	-	-	54,953	54,344	-	609
(d) Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N9 (Sementara)								
		9,986	-	-	9,986	9,936	-	50
(e) Pembantu Awam Rendah, Gred N13 ...								
		10,137	-	-	10,137	9,207	-	930
(f) Pemandu Kenderaan Bermotor, Gred R10...								
		16,642	-	-	16,642	15,959	-	683
(g) Pekerja Rendah Awam, Gred R11								
		9,029	-	-	9,029	9,029	-	-

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR PADA 31 DISEMBER 2001-(samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran	Peruntukan Tambahan	Peruntukan Pindahan	Jumlah Diluluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih daripada Anggaran	Perbelanjaan Kurang daripada Anggaran
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
II BAHAGIAN KEWANGAN								
(a) Penolong Akauntan, Gred W6		10	-	-	10	-	-	10
(b) Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N9		24,996	-	-	24,996	24,790	-	206
(c) Pembantu Tadbir (Perkeranian/Operasi), Gred N9...		10	-	-	10	-	-	10
III BAHAGIAN KEJURUTERAAN/ KESIHATAN/MERINYU								
(a) Inspektor Kesihatan, Gred U8		18,862	-	-	18,862	13,429	-	5,433
(b) Juruteknik, Gred J7 ...		14,776	-	-	14,776	14,177	-	599
(c) Merinyu Pekan, Gred N9		10,145	-	-	10,145	2,803	-	7,342
(d) Pemandu Kenderaan Bermotor, Gred R10 ...		10	-	-	10	-	-	10
(e) Pekerja Rendah Awam, Gred R11		7,879	-	-	7,879	7,296	-	583
		204,327	=====	=====	204,327	180,748	-	23,579

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS
PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR PADA 31 DISEMBER 2001-(samb.)

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran</i>	<i>Peruntukan Tambah</i>	<i>Peruntukan Pindahan</i>	<i>Jumlah Diluluskan</i>	<i>Perbelanja- an Sebenar</i>	<i>Perbelanja- an Lebih daripada Anggaran</i>	<i>Perbelanja- an Kurang daripada Anggaran</i>
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
2	ELAUN-ELAUN BAGI PEKERJA TETAP							
	(a) Elaun Kawasan	31,907	-	-	31,907	27,636	-	4,271
	(b) Elaun Memangku dan Menanggung Kerja	10,000	-	-	10,000	5,012	-	4,988
	(c) Kumpulan Wang Simpan- an Pekerja	19,776	-	-	19,776	10,684	-	9,092
	(d) Tabung Pencen Kuasa Tempatan	38,300	-	-	38,300	32,799	-	5,501
	(e) Elaun Perkhidmatan Awam	13,840	-	-	13,840	10,913	-	2,927
	(f) Elaun Khas	1,920	-	-	1,920	1,440	-	480
	(g) Bonus Kakitangan	15,000	-	-	15,000	6,825	-	8,175
	(h) Imbuhan Tetap Perumahan	19,440	-	-	19,440	16,294	-	3,146
	(i) Tuggakan Gaji	45,000	-	-	45,000	833	-	44,167
	(j) Tuggakan Elaun Wilayah	8,000	-	-	8,000	147	-	7,853
	(k) Tuggakan KWSP	3,000	-	-	3,000	69	-	2,931
		206,183	-	-	206,183	112,652	-	93,531
		=====	=====	=====	=====	=====	=====	=====

20 Februari 2003

WARTA KERAJAAN NEGERI SABAH

367

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR PADA 31 DISEMBER 2001-(samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran	Peruntukan Tambahan	Peruntukan Pindahan	Jumlah Diluluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih daripada Anggaran	Perbelanjaan Kurang daripada Anggaran
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
B - BAYARAN-BAYARAN LAIN								
1.	Bayaran Audit ...	6,000	-	-	6,000	4,205	-	1,795
2.	Elaun Pengangkutan bagi Ahli-ahli Majlis Daerah	18,000	-	-	18,000	9,419	-	8,581
3.	Dalal bagi Pemungut Tamu	8,000	-	-	8,000	11,666	3,666	-
4.	Belanja Luar Jangka ...	200	-	-	200	-	-	200
5.	Keraian	5,000	-	-	5,000	2,252	-	2,748
6.	Insurans Kenderaan dan Pampasan Pekerja ...	15,000	-	-	15,000	10,193	-	4,807
7.	Bayaran Balik Hasil Tahun Lepas	3,000	-	-	3,000	955	-	2,045
8.	Pencetakan dan Alat Tulis	12,000	-	-	12,000	10,371	-	1,629
9.	Telefon dan Telegram	9,000	-	-	9,000	8,701	-	299
10.	Pengangkutan dan Perjalanan	15,000	-	-	15,000	11,411	-	3,589
11.	Bayaran Elektrik ...	10,000	-	-	10,000	12,241	2,241	-
12.	Bayaran Guaman ...	10	-	-	10	-	-	10
13.	Setem Pos	900	-	-	900	441	-	459

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS
PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR PADA 31 DISEMBER 2001-(samb.)

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran</i>	<i>Peruntukan Tambahan</i>	<i>Peruntukan Pindahan</i>	<i>Jumlah Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih daripada Anggaran</i>	<i>Perbelanjaan Kurang daripada Anggaran</i>
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
B - BAYARAN-BAYARAN LAIN -(samb.)								
14.	Tamu Besar	10	-	-	10	-	-	10
15.	Penyelenggaraan Bangunan Majlis Daerah	5,000	-	-	5,000	2,982	-	2,018
16.	Iklan	1,500	-	-	1,500	800	-	700
17.	Peluru Pemusnah Anjing	2,000	-	-	2,000	385	-	1,615
18.	Bayaran Perubatan ...	10	-	-	10	-	-	10
19.	Bayaran Penilaian Harta Benda	15,000	-	-	15,000	-	-	15,000
20.	Pembelian dan Penyele.nggaraan Alat Pejabat	8,000	-	-	8,000	6,426	-	1,574
21.	Subsidi bagi Pinjaman Pembelian Rumah Kakitangan	21,800	-	-	21,800	18,086	-	3,714
22.	Latihan untuk Kakitangan	8,000	-	-	8,000	2,685	-	5,315
23.	Bayaran Tuggakan Gaji Kakitangan ...	-	-	-	-	-	-	-

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS

 PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR PADA 31 DISEMBER 2001-(*samb.*)

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran</i>	<i>Peruntukan Tambahan</i>	<i>Peruntukan Pindahan</i>	<i>Jumlah Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih daripada Anggaran</i>	<i>Perbelanjaan Kurang daripada Anggaran</i>
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
B - BAYARAN-BAYARAN LAIN -(<i>samb.</i>)								
24.	Bayaran Tunggakan Elaun Kawasan Kaktangan	-	-	-	-	-	-	-
25.	Tunggakan KWSP untuk Kakitangan ...	-	-	-	-	-	-	-
26.	Bayaran Air Pejabat Majlis Daerah ...	3,000	-	-	3,000	686	-	2,314
		166,430	—	—	166,430	113,905	5,907	58,432
2 PASAR DAN RUMAH PENYEMBELIHAN								
A - GAJI DAN ELAUN								
1.	Pekerja Rendah Awam, Gred R11	15,875	-	-	15,875	16,325	450	-
2.	Lebih Masa	6,000	-	-	6,000	5,920	-	80
3.	Elaun Kawasan ...	3,694	-	-	3,694	3,438	-	256
4.	Elaun Perkhidmatan Awam	1,560	-	-	1,560	1,560	-	-

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR PADA 31 DISEMBER 2001-(*samb.*)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran	Peruntukan Tambahan	Peruntukan Pindahan	Jumlah Diluluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih daripada Anggaran	Perbelanjaan Kurang daripada Anggaran
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
2	PASAR DAN RUMAH PENYEMBELIHAN							
	A - GAJI DAN ELAUN—(samb.)							
5.	Imbuhan Tahunan ...	2,000	-	-	2,000	1,000	-	1,000
6.	Imbuhan Tetap Perumahan	3,240	-	-	3,240	3,240	-	-
7.	Caruman KWSP Majikan	2,352	-	-	2,352	1,179	-	1,173
	B - BAYARAN LAIN							
1.	Elektrik	10	-	-	10	-	-	10
2.	Air	10	-	-	10	-	-	10
3.	Perkakas Pembersihan	800	-	-	800	-	-	800
4.	Penyelenggaraan Rumah Penyembelihan	10	-	-	10	-	-	10
		35,551	-	-	35,551	32,662	450	3,339

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR PADA 31 DISEMBER 2001-(samb.)

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran</i>	<i>Peruntukan Tambahan</i>	<i>Peruntukan Pindahan</i>	<i>Jumlah Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih daripada Anggaran</i>	<i>Perbelanjaan Kurang daripada Anggaran</i>
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
3 PERKHIDMATAN BANDAR								
A - GAJI DAN ELAUN								
1.	Penyelenggaraan Kawasan:-							
(a)	Pekerja Rendah, Gred R11... ...	86,680	-	-	86,680	76,804	-	9,876
(b)	Elaun Perkhidmatan Awam ...	9,600	-	-	9,600	7,020	-	2,580
(c)	Elaun Kawasan ...	18,960	-	-	18,960	15,960	-	3,000
(d)	Imbuhan Tetap Perumahan ...	16,200	-	-	16,200	14,580	-	1,620
(e)	Imbuhan Tahunan	10,000	-	-	10,000	4,500	-	5,500
(f)	Caruman KWSP Majikan	3,126	-	-	3,126	2,397	-	729
2.	Pekerja Rendah Awam, Gred R11	51,472	-	-	51,472	47,444	-	4,028
3.	Pekerja Rendah Awam, Gred R11	18,518	-	-	18,518	8,286	-	10,232
4.	Lebih Masa	8,500	-	-	8,500	17,043	8,543	-
5.	Elaun Kawasan ...	20,540	-	-	20,540	19,869	-	671

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS

 PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR PADA 31 DISEMBER 2001-(*samb.*)

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran</i>	<i>Peruntukan Tambahan</i>	<i>Peruntukan Pindahan</i>	<i>Jumlah Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih daripada Anggaran</i>	<i>Perbelanjaan Kurang daripada Anggaran</i>
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
3 PERKHIDMATAN BANDAR								
A - GAJI DAN ELAUN—(<i>samb.</i>)								
6. Elaun Perkhidmatan Awam		10,920	-	-	10,920	9,360	-	1,560
(a) Imbuhan Tetap Perumahan ...		22,680	-	-	22,680	19,440	-	3,240
(b) Imbuhan Tahunan		14,000	-	-	14,000	6,000	-	8,000
(c) Caruman KWSP Majikan		10,804	-	-	10,804	8,913	-	1,891
		302,000	-	-	302,000	257,616	8,543	52,927
B - BAYARAN-BAYARAN LAIN								
1. Minyak Petrol dan Pelincir		18,000	-	-	18,000	10,651	-	7,349
2. Bahan Pembersih ...		5,000	-	-	5,000	2,211	-	2,789
3. Bayaran Air untuk Paip Umum		4,000	-	-	4,000	952	-	3,048
4. Memperbaiki Gerai Tamu		4,500	-	-	4,500	-	-	4,500

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS

PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR PADA 31 DISEMBER 2001-(samb.)

Pecahan Kepala	Butiran	Anggaran	Peruntukan Tambahan	Peruntukan Pindahan	Jumlah Diluluskan	Perbelanjaan Sebenar	Perbelanjaan Lebih daripada Anggaran	Perbelanjaan Kurang daripada Anggaran
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
B - BAYARAN-BAYARAN LAIN (samb.)								
5. Memperbaiki Alat-alat dan Kenderaan ...								
6. Bayaran Perkhidmatan Saluran Najis... ...	30,000	-	-	-	30,000	29,760	-	240
7. Bayaran Elektrik Lampu Jalan Raya	10	-	-	-	10	-	-	10
8. Penyelenggaraan Lam-pu-lampu Jalan Raya	10,000	-	-	-	10,000	-	-	10,000
9. Pelbagai Perbelanjaan	500	-	-	-	500	500	-	-
10. Pakaian Seragam ...	5,000	-	-	-	5,000	4,495	-	505
11. Memperbaiki Tandas Umum	10	-	-	-	10	-	-	10
12. Bayaran Air Dewan Serbaguna	10	-	-	-	10	-	-	10
13. Pemeliharaan Kawasan Pembuangan Sampah	3,500	-	-	-	3,500	-	-	3,500
14. Bayaran Lampu Dewan Serbaguna	5,200	-	-	-	5,200	3,300	-	1,900
15. Kerja-kerja Kecil ...	5,000	-	-	-	5,000	592	-	4,408
	10,000	-	-	-	10,000	11,408	1,408	-

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS

 PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR PADA 31 DISEMBER 2001-(*samb.*)

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran</i>	<i>Peruntukan Tambahan</i>	<i>Peruntukan Pindahan</i>	<i>Jumlah Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih daripada Anggaran</i>	<i>Perbelanjaan Kurang daripada Anggaran</i>
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
B - BAYARAN-BAYARAN LAIN —(<i>samb.</i>)								
16. Penyelenggaraan Halaman:-								
	(a) Minyak Petrol dan Pelincir	5,500	-	-	5,500	2,965	-	2,535
	(b) Pembaikan Alat-alat Mesin	15,000	-	-	15,000	6,414	-	8,586
		<u>121,230</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>121,230</u>	<u>73,248</u>	<u>1,408</u>	<u>49,390</u>
4	PERKHIDMATAN LUAR BANDAR							
	1. Penyelenggaraan Kawasan Tamu	1,000	-	-	1,000	-	-	1,000
	2. Perkakas dan Berbagai-bagai	1,000	-	-	1,000	-	-	1,000
		<u>2,000</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>2,000</u>	<u>-</u>	<u>-</u>	<u>2,000</u>
5	PERBELANJAAN KAPITAL:-							
	1. Peningkatan Taraf Hidup Masyarakat Luar Bandar	10,000	-	-	10,000	-	-	10,000

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS

 PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR PADA 31 DISEMBER 2001-(*samb.*)

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran</i>	<i>Peruntukan Tambahan</i>	<i>Peruntukan Pindahan</i>	<i>Jumlah Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih daripada Anggaran</i>	<i>Perbelanjaan Kurang daripada Anggaran</i>
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
5	PERBELANJAAN KAPITAL:- —(<i>samb.</i>)							
2.	Perhubungan Luar Bandar	10	-	-	10	-	-	10
3.	Penyelenggaraan Jalan Raya	-	-	-	-	-	-	-
4.	Pembelian Tong Sampah dan Mesin Pemotong Rumput	50,000	-	-	50,000	49,990	-	10
5.	Perbelanjaan Bantuan Kapital:-							
(a)	Peningkatan Taraf Tapak Tamu Pekan Pitas ...	-	-	-	-	45,000	45,000	-
(b)	Pembinaan Pasar Ikan Am Kota Marudu ...	50,000	-	-	50,000	50,000	-	-
(c)	Peningkatan Taraf Tapak Tamu Pekan Tandek	50,000	-	-	50,000	-	-	50,000
6.	Pembinaan, Pembaikan dan Penyelenggaraan Taman dan Kemudahan-kemudahan Awam	50,000	-	-	50,000	219,299	169,299	-
7.	Penyelenggaraan dan Pembaikan Parit dan Longkang	-	-	-	-	10,200	10,200	-

MAJLIS DAERAH KOTA MARUDU/PITAS

 PENYATA PEMBAYARAN BAGI TAHUN BERAKHIR PADA 31 DISEMBER 2001-(*samb.*)

<i>Pecahan Kepala</i>	<i>Butiran</i>	<i>Anggaran</i>	<i>Peruntukan Tambahan</i>	<i>Peruntukan Pindahan</i>	<i>Jumlah Diluluskan</i>	<i>Perbelanjaan Sebenar</i>	<i>Perbelanjaan Lebih daripada Anggaran</i>	<i>Perbelanjaan Kurang daripada Anggaran</i>
		RM	RM	RM	RM	RM	RM	RM
5 PERBELANJAAN KAPITAL:- —(<i>samb.</i>)								
8. Pengambilalihan Jalan Raya Estet dan Jalan-jalan Lain Kawasan Majlis		-	-	-	-	132,274	132,274	-
9. Pembayaran Sewa Perkhidmatan Saluran Najis ...		-	-	-	-	87,421	87,421	-
		210,010	-	-	210,010	594,184	444,194	60,020
JUMLAH PEMBAYARAN ...	RM1,247,731	=====	=====	RM1,247,731	RM1,365,015	RM460,502	RM343,218	=====
<i>Tambah:</i> Penerimaan Lebih daripada Pembayaran Jumlah Hasil ...					207,889			
					RM1,572,904	=====		

PUBLIC NOTICES**No. 151**

[No. PPH (KK) 153/95/MT]

AKTA KEBANKRAPAN, 1967**MESYUARAT PERTAMA**

Nama Sibankrap: Lee Fook
 No. Kad Pengenalan: 680228-10-5987/A 0888254
 Alamat: Lot 117, Lorong 4, Taman Donggongan,
 89500 Kota Kinabalu
 Perihal: Pembekal/Penjual Bunga
 Mahkamah: Mahkamah Tinggi, Kota Kinabalu
 No. Kebankrapan: K 29(P)-43/1993
 Tarikh Mesyuarat Pertama: 17 Februari 2003
 Waktu: 10.00 pagi
 Tempat: Jabatan Pemegang Harta, Kota Kinabalu
 Tarikh Perintah (jika ada) bagi Pentadbiran Terus (Seksyen 106): -
 Alamat: Jabatan Pemegang Harta,
 Cawangan Kota Kinabalu,
 Blok C, Tingkat 6, Bangunan KWSP,
 88000 Kota Kinabalu.

Tarikh: 28 Januari 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
*Penolong Kanan Pegawai Pemegang Harta, Sabah,
 b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.*

[No. PPH (KK)153/95/MT]

BANKRUPTCY ACT, 1967**FIRST MEETING**

Debtor's Name: Lee Fook
 NRIC No.: 680228-10-5987/A 0888254
 Address: Lot 117, Lorong 4, Taman Donggongan,
 89500 Kota Kinabalu
 Description: Flower Supplier/Seller
 Court: High Court, Kota Kinabalu
 Bankruptcy Number: K 29(P)-43/1993
 Date of First Meeting: 17th February, 2003
 Time: 10.00 a.m.
 Place: Official Assignee's Department, Kota Kinabalu
 Date of Order (if any) for Summary Administration (Sec. 106): -

Address:

Official Assignee's Office, Sabah,
Block C, 6th Floor, KWSP Building,
88000 Kota Kinabalu.

Dated: 28th January, 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
*Senior Assistant Official Assignee, Sabah,
for Official Assignee, Malaysia.*

No. 152

[No. PPH (KK)-130/2002

AKTA KEBANKRAPAN, 1967

MESYUARAT PERTAMA

Nama Sibankrap:	Chong Chee Wui
No. Kad Pengenalan:	650214-12-5197/H 0626231
Alamat:	Rumah No. 122, Taman Kolombong Inanam, Sabah
Perihal:	Promoter
Mahkamah:	Mahkamah Tinggi, Kota Kinabalu
No. Kebankrapan:	K 29-400 tahun 2001
Tarikh Mesyuarat Pertama:	11 Februari 2003
Waktu:	10.00 pagi
Tempat:	Jabatan Pemegang Harta, Kota Kinabalu
Tarikh Perintah (jika ada) bagi Pentadbiran Terus (Seksyen 106):	-
Alamat:	Jabatan Pemegang Harta, Cawangan Kota Kinabalu, Blok C, Tingkat 6, Bangunan KWSP, 88000 Kota Kinabalu.

Tarikh: 29 Januari 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
*Penolong Kanan Pegawai Pemegang Harta, Sabah,
b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.*

[No. PPH (KK) -130/2002

BANKRUPTCY ACT, 1967

FIRST MEETING

Debtor's Name:	Chong Chee Wui
NRIC No.:	650214-12-5197/H 0626231
Address:	House No. 122, Kolombong Park, Inanam, Sabah

PUBLIC NOTICES - (cont.)**BANKRUPTCY ACT, 1967 - (cont.)**

Description: Promoter
 Court: High Court, Kota Kinabalu
 Bankruptcy Number: K 29-400 of 2001
 Date of First Meeting: 11th February, 2003
 Time: 10.00 a.m.
 Place: Official Assignee's Department, Kota Kinabalu
 Date of Order (if any) for Summary Administration (Sec. 106): -
 Address: Official Assignee's Office, Sabah,
 Block C, 6th Floor, KWSP Building,
 88000 Kota Kinabalu.

Dated: 29th January, 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
Senior Assistant Official Assignee, Sabah,
for Official Assignee, Malaysia.

No. 153

[No. PPH (KK) 30/02/MT

AKTA KEBANKRAPAN, 1967**MESYUARAT PERTAMA**

Nama Sibankrap: Augustin Santoni
 No. Kad Pengenalan: H 0047100
 Alamat: D/a Regina Santioni
 Dewan Bandaraya Kota Kinabalu
 No. 1, Jalan Bandaraya, 88675 Kota Kinabalu
 Perihal: Penyelia Tapak
 Mahkamah: Mahkamah Tinggi, Kota Kinabalu
 No. Kebankrapan: K 29-243/2001
 Tarikh Mesyuarat Pertama: 3 Mac 2003
 Waktu: 9.00 pagi
 Tempat: Jabatan Pemegang Harta, Kota Kinabalu
 Tarikh Perintah (jika ada) bagi Pentadbiran Terus (Seksyen 106): -
 Alamat: Jabatan Pemegang Harta,
 Cawangan Kota Kinabalu,
 Blok C, Tingkat 6, Bangunan KWSP,
 88000 Kota Kinabalu.

Tarikh: 29 Januari 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
*Penolong Kanan Pegawai Pemegang Harta, Sabah,
 b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.*

[No. PPH (KK) 30/02/MT

BANKRUPTCY ACT, 1967

FIRST MEETING

Debtor's Name:	Augustin Santoni
NRIC No.:	H 0047100
Address:	D/a Regina Santioni Dewan Bandaraya Kota Kinabalu No. 1, Jalan Bandaraya, 88675 Kota Kinabalu
Description:	Site Supervisor
Court:	High Court, Kota Kinabalu
Bankruptcy Number:	K 29-243/2001
Date of First Meeting:	3rd March, 2003
Time:	9.00 a.m.
Place:	Official Assignee's Department, Kota Kinabalu
Date of Order (if any) for Summary Administration (Sec. 106):	-
Address:	Official Assignee's Office, Sabah, Block C, 6th Floor, KWSP Building, 88000 Kota Kinabalu.

Dated: 29th January, 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
*Senior Assistant Official Assignee, Sabah,
 for Official Assignee, Malaysia.*

No. 154

[No. K 267/1992

AKTA KEBANKRAPAN, 1967

MESYUARAT PERTAMA

Nama Sibankrap:	Liang Ka Khi @ Liang Chia Hsi
No. Kad Pengenalan:	251229-12-5095/H 0087453
Alamat:	Peti Surat No. 64, 90701 Sandakan, Sabah
Perihal:	Tiada Pekerjaan
Mahkamah:	Mahkamah Tinggi, Kota Kinabalu
No. Kebankrapan:	K 267 tahun 1992

PUBLIC NOTICES - (cont.)**AKTA KEBANKRAPAN, 1967 - (samb.)**

Tarikh Mesyuarat Pertama: 3 April 2003
 Waktu: 9.30 pagi
 Tempat: Jabatan Pemegang Harta, Kota Kinabalu
 Tarikh Perintah (jika ada) bagi
 Pentadbiran Terus (Seksyen 106): -
 Alamat:
 Jabatan Pemegang Harta,
 Cawangan Kota Kinabalu,
 Blok C, Tingkat 6, Bangunan KWSP,
 88000 Kota Kinabalu.

Tarikh: 4 Februari 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
Penolong Kanan Pegawai Pemegang Harta, Sabah,
b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.

[No. K 267/1992]

BANKRUPTCY ACT, 1967**FIRST MEETING**

Debtor's Name:	Liang Ka Khi @ Liang Chia Hsi
NRIC No.:	251229-12-5095/H 0087453
Address:	P. O. Box No. 64, 90701 Sandakan, Sabah
Description:	Unemployed
Court:	High Court, Kota Kinabalu
Bankruptcy Number:	K 267 of 1992
Date of First Meeting:	3rd April, 2003
Time:	9.30 a.m.
Place:	Official Assignee's Department, Kota Kinabalu
Date of Order (if any) for Summary Administration (Sec. 106):	-
Address:	Official Assignee's Office, Sabah, Block C, 6th Floor, KWSP Building, 88000 Kota Kinabalu.

Dated: 4th February, 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
Senior Assistant Official Assignee, Sabah,
for Official Assignee, Malaysia.

No. 155

[No. PPH (KK)-476/2000

AKTA KEBANKRAPAN, 1967

MESYUARAT PERTAMA

Nama Sibankrap:	Lee Siew Chin @ Mrs. Wong Yit Hing
No. Kad Pengenalan:	530312-71-5258/H 6009868
Alamat:	Peti Surat No. 11778, Kota Kinabalu, Sabah
Perihal:	Pembantu Restoran
Mahkamah:	Mahkamah Tinggi, Kota Kinabalu
No. Kebankrapan:	K 29-939 tahun 2000
Tarikh Mesyuarat Pertama:	19 Februari 2003
Waktu:	9.30 pagi
Tempat:	Jabatan Pemegang Harta, Kota Kinabalu
Tarikh Perintah (jika ada) bagi Pentadbiran Terus (Seksyen 106):	-
Alamat:	Jabatan Pemegang Harta, Cawangan Kota Kinabalu, Blok C, Tingkat 6, Bangunan KWSP, 88000 Kota Kinabalu.

Tarikh: 4 Februari 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
Penolong Kanan Pegawai Pemegang Harta, Sabah,
b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.

[No. PPH (KK)-476/2000

BANKRUPTCY ACT, 1967

FIRST MEETING

Debtor's Name:	Lee Siew Chin @ Mrs. Wong Yit Hing
NRIC No.:	530312-71-5258/H 6009868
Address:	P. O. Box No. 11778, Kota Kinabalu, Sabah
Description:	Restaurant Assistant
Court:	High Court, Kota Kinabalu

PUBLIC NOTICES - (cont.)**BANKRUPTCY ACT, 1967 - (cont.)**

Bankruptcy Number: K 29-939 of 2000
 Date of First Meeting: 19th February, 2003
 Time: 9.30 a.m.
 Place: Official Assignee's Department, Kota Kinabalu
 Date of Order (if any) for Summary Administration (Sec. 106): -
 Address:
 Official Assignee's Office, Sabah,
 Block C, 6th Floor, KWSP Building,
 88000 Kota Kinabalu.

Dated: 4th February, 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
Senior Assistant Official Assignee, Sabah,
for Official Assignee, Malaysia.

No. 156

[No. PPH (KK) -420/2001]

AKTA KEBANKRAPAN, 1967**MESYUARAT PERTAMA**

Nama Sibankrap: Mokol bin Sabuting
 No. Kad Pengenalan: 610403-12-5851/H 0441045
 Alamat: Peti Surat No. 30,
 89307 Ranau, Sabah
 Perihal: Tiada Pekerjaan
 Mahkamah: Mahkamah Tinggi, Kota Kinabalu
 No. Kebankrapan: K 29-1551 tahun 2000
 Tarikh Mesyuarat Pertama: 7 Mac 2003
 Waktu: 9.30 pagi
 Tempat: Jabatan Pemegang Harta, Kota Kinabalu
 Tarikh Perintah (jika ada) bagi Pentadbiran Terus (Seksyen 106): -
 Alamat:
 Jabatan Pemegang Harta,
 Cawangan Kota Kinabalu,
 Blok C, Tingkat 6, Bangunan KWSP,
 88000 Kota Kinabalu.

Tarikh: 5 Februari 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
Penolong Kanan Pegawai Pemegang Harta, Sabah,
b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.

[No. PPH (KK) -420/2001]

BANKRUPTCY ACT, 1967

FIRST MEETING

Debtor's Name:	Mokol bin Sabuting
NRIC No.:	610403-12-5851/H 0441045
Address:	P. O. Box No. 30, 89307 Ranau, Sabah
Description:	Unemployed
Court:	High Court, Kota Kinabalu
Bankruptcy Number:	K 29-1551 of 2000
Date of First Meeting:	7th March, 2003
Time:	9.30 a.m.
Place:	Official Assignee's Department, Kota Kinabalu
Date of Order (if any) for Summary Administration (Sec. 106):	-
Address:	Official Assignee's Office, Sabah, Block C, 6th Floor, KWSP Building, 88000 Kota Kinabalu.

Dated: 5th February, 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
Senior Assistant Official Assignee, Sabah,
for Official Assignee, Malaysia.

No. 157

[No. PPH (KK) 09/02/PLN

AKTA KEBANKRAPAN, 1967

MESYUARAT PERTAMA

Nama Sibankrap:	Pan Wai Yee
No. Kad Pengenalan:	720114-12-5473/H 0788201
Alamat:	Blok V, 11-2, Fasa 11, Apartment Beverly Hills, Jalan Bundusan, Penampang, Kota Kinabalu
Perihal:	Jurujual Kereta
Mahkamah:	Mahkamah Tinggi, Kota Kinabalu
No. Kebankrapan:	S29-140/2000
Tarikh Mesyuarat Pertama:	6 Mac 2003
Waktu:	9.00 pagi
Tempat:	Jabatan Pemegang Harta, Kota Kinabalu
Tarikh Perintah (jika ada) bagi Pentadbiran Terus (Seksyen 106):	-

PUBLIC NOTICES - (cont.)**AKTA KEBANKRAPAN, 1967 - (samb.)****Alamat:**

Jabatan Pemegang Harta,
Cawangan Kota Kinabalu,
Blok C, Tingkat 6, Bangunan KWSP,
88000 Kota Kinabalu.

Tarikh: 6 Februari 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
*Penolong Kanan Pegawai Pemegang Harta, Sabah,
 b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.*

[No. PPH (KK) 09/02/PLN

BANKRUPTCY ACT, 1967**FIRST MEETING**

Debtor's Name:	Pan Wai Yee
NRIC No.:	720114-12-5473/H 0788201
Address:	Block V, 11-2, Phase II, Beverly Hills Apartment, Jalan Bundusan, Penampang, Kota Kinabalu
Description:	Car Salesman
Court:	High Court, Kota Kinabalu
Bankruptcy Number:	S29-140/2000
Date of First Meeting:	6th March, 2003
Time:	9.00 a.m.
Place:	Official Assignee's Department, Kota Kinabalu
Date of Order (if any) for Summary Administration (Sec. 106):	-
Address:	Official Assignee's Office, Sabah, Block C, 6th Floor, KWSP Building, 88000 Kota Kinabalu.

Dated: 6th February, 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
*Senior Assistant Official Assignee, Sabah,
 for Official Assignee, Malaysia.*

No. 158

[No. PPH (KK) -183/2002

AKTA KEBANKRAPAN, 1967**MESYUARAT PERTAMA**

Nama Sibankrap:

Sarjoh bin Jalil

No. Kad Pengenalan: H 0587245
 Alamat: Blok 9, No. 13, Rumah Pangsa Tanjung Aru, Kota Kinabalu, Sabah
 Perihal: Tukang Masak
 Mahkamah: Mahkamah Tinggi, Kota Kinabalu
 No. Kebankrapan: K 29-654 tahun 2001
 Tarikh Mesyuarat Pertama: 6 Mac 2003
 Waktu: 9.30 pagi
 Tempat: Jabatan Pemegang Harta, Kota Kinabalu
 Tarikh Perintah (jika ada) bagi Pentadbiran Terus (Seksyen 106): -
 Alamat: Jabatan Pemegang Harta, Cawangan Kota Kinabalu, Blok C, Tingkat 6, Bangunan KWSP, 88000 Kota Kinabalu.

Tarikh: 6 Februari 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
*Penolong Kanan Pegawai Pemegang Harta, Sabah,
 b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.*

[No. PPH (KK) -183/2002

BANKRUPTCY ACT, 1967

FIRST MEETING

Debtor's Name: Sarjoh bin Jalil
 NRIC No.: H 0587245
 Address: Block 9, No. 13, Rumah Pangsa Tanjung Aru, Kota Kinabalu, Sabah
 Description: Chef
 Court: High Court, Kota Kinabalu
 Bankruptcy Number: K 29-654 of 2001
 Date of First Meeting: 6th March, 2003
 Time: 9.30 a.m.
 Place: Official Assignee's Department, Kota Kinabalu
 Date of Order (if any) for Summary Administration (Sec. 106): -
 Address: Official Assignee's Office, Sabah, Block C, 6th Floor, KWSP Building, 88000 Kota Kinabalu.

PUBLIC NOTICES - (cont.)**BANKRUPTCY ACT, 1967 - (cont.)**

Dated: 6th February, 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
Senior Assistant Official Assignee, Sabah,
for Official Assignee, Malaysia.

No. 159

[No. K 116/90/JI]

AKTA KEBANKRAPAN, 1967**MESYUARAT PERTAMA**

Nama Sibankrap:	Ahmad bin Sidek
No. Kad Pengenalan:	400110-12-5485/H 0621234
Alamat:	Kampung Pituru, Kinarut, Kota Kinabalu
Perihal:	Tidak Bekerja
Mahkamah:	Mahkamah Tinggi, Kota Kinabalu
No. Kebankrapan:	K 116/1990
Tarikh Mesyuarat Pertama:	3 Mac 2003
Waktu:	9.00 pagi
Tempat:	Jabatan Pemegang Harta, Kota Kinabalu
Tarikh Perintah (jika ada) bagi Pentadbiran Terus (Seksyen 106):	-
Alamat:	Jabatan Pemegang Harta, Cawangan Kota Kinabalu, Blok C, Tingkat 6, Bangunan KWSP, 88000 Kota Kinabalu.

Tarikh: 6 Februari 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
Penolong Kanan Pegawai Pemegang Harta, Sabah,
b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.

[No. K 116/90/JI]

BANKRUPTCY ACT, 1967**FIRST MEETING**

Debtor's Name:	Ahmad bin Sidek
NRIC No.:	400110-12-5485/H 0621234
Address:	Kampung Pituru, Kinarut Kota Kinabalu

Description: Unemployed
 Court: High Court, Kota Kinabalu
 Bankruptcy Number: K 116/1990
 Date of First Meeting: 3rd March, 2003
 Time: 9.00 a.m.
 Place: Official Assignee's Department, Kota Kinabalu
 Date of Order (if any) for Summary Administration (Sec. 106): -
 Address:
 Official Assignee's Office, Sabah,
 Block C, 6th Floor, KWSP Building,
 88000 Kota Kinabalu.

Dated: 6th February, 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
Senior Assistant Official Assignee, Sabah,
for Official Assignee, Malaysia.

No. 160

[No. PPH (KK)-232/2001]

AKTA KEBANKRAPAN, 1967

MESYUARAT PERTAMA

Nama Sibankrap: Ho Li Fung
 No. Kad Pengenalan: 590317-12-5024/H 0121045
 Alamat: Peti Surat No. 1699,
 88008 Keningau, Sabah
 Perihal: Kerja Sendiri
 Mahkamah: Mahkamah Tinggi, Kota Kinabalu
 No. Kebankrapan: K 29-272 tahun 2000
 Tarikh Mesyuarat Pertama: 10 April 2003
 Waktu: 9.30 pagi
 Tempat: Jabatan Pemegang Harta, Kota Kinabalu
 Tarikh Perintah (jika ada) bagi Pentadbiran Terus (Seksyen 106): -
 Alamat:
 Jabatan Pemegang Harta,
 Cawangan Kota Kinabalu,
 Blok C, Tingkat 6, Bangunan KWSP,
 88000 Kota Kinabalu.

Tarikh: 7 Februari 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
Penolong Kanan Pegawai Pemegang Harta, Sabah,
b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.

PUBLIC NOTICES - (cont.)

[No. PPH (KK)-232/2001]

BANKRUPTCY ACT, 1967**FIRST MEETING**

Debtor's Name:	Ho Li Fung
NRIC No.:	590317-12-5024/H 0121045
Address:	P. O. Box No. 1699 88008 Keningau, Sabah
Description:	Odd Job
Court:	High Court, Kota Kinabalu
Bankruptcy Number:	K 29-272 of 2000
Date of First Meeting:	10th April, 2003
Time:	9.30 a.m.
Place:	Official Assignee's Department, Kota Kinabalu
Date of Order (if any) for Summary Administration (Sec. 106):	-
Address:	Official Assignee's Office, Sabah, Block C, 6th Floor, KWSP Building, 88000 Kota Kinabalu.

Dated: 7th February, 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
Senior Assistant Official Assignee, Sabah,
for Official Assignee, Malaysia.

No. 161

[No. PPH (KK)-450/2002]

AKTA KEBANKRAPAN, 1967**MESYUARAT PERTAMA**

Nama Sibankrap:	Arshad bin Sulaiman
No. Kad Pengenalan:	430519-08-5611/4475111
Alamat:	Kampung Laut, Jalan Papar Baru, Kinabat, Papar, Sabah
Perihal:	Penerbit Iklan
Mahkamah:	Mahkamah Tinggi, Kota Kinabalu
No. Kebankrapan:	K 29-1415 tahun 2000
Tarikh Mesyuarat Pertama:	10 Mac 2003
Waktu:	9.30 pagi
Tempat:	Jabatan Pemegang Harta, Kota Kinabalu
Tarikh Perintah (jika ada) bagi Pentadbiran Terus (Seksyen 106):	-

Alamat:

Jabatan Pemegang Harta,
Cawangan Kota Kinabalu,
Blok C, Tingkat 6, Bangunan KWSP,
88000 Kota Kinabalu.

Tarikh: 11 Februari 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
*Penolong Kanan Pegawai Pemegang Harta, Sabah,
b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.*

[No. PPH (KK) -450/2002

BANKRUPTCY ACT, 1967

FIRST MEETING

Debtor's Name:	Arshad bin Sulaiman
NRIC No.:	430519-08-5611/4475111
Address:	Kampung Laut, Jalan Papar Baru, Kinarut, Papar, Sabah
Description:	Advertising Producer
Court:	High Court, Kota Kinabalu
Bankruptcy Number:	K 29-1415 of 2000
Date of First Meeting:	10th March, 2003
Time:	9.30 a.m.
Place:	Official Assignee's Department, Kota Kinabalu
Date of Order (if any) for Summary Administration (Sec. 106):	-
Address:	Official Assignee's Office, Sabah, Block C, 6th Floor, KWSP Building, 88000 Kota Kinabalu.

Dated: 11th February, 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
*Senior Assistant Official Assignee, Sabah,
for Official Assignee, Malaysia.*

No. 162

[No. JPH/SB/3/95

AKTA KEBANKRAPAN, 1967

MESYUARAT PERTAMA

Nama Siberhutang:	Chin Tai Thai
No. Kad Pengenalan:	630322-12-5284/H 0441731

PUBLIC NOTICES - (cont.)**AKTA KEBANKRAPAN 1967 - (samb.)**

Alamat: Blok G6-2, Beverly Hills, Fasa 5,
Jalan Bundusan, 88300 Kota Kinabalu
Perihal: Surirumah
Mahkamah: Mahkamah Tinggi, Sandakan
No. Kebankrapan: No. S(29) 44 tahun 1994
Tarikh Mesyuarat Pertama: 10 Mac 2003
Waktu: 2.30 petang
Tempat: Jabatan Pemegang Harta, Cawangan Sandakan
Tarikh Perintah (jika ada) bagi
Pentadbiran Terus (Seksyen 106): 8 November 2002
Alamat:
Jabatan Pemegang Harta,
Sandakan.

Tarikh: 17 Februari 2003.

AZIZAH BTE HASAN,
Penolong Pegawai Pemegang Harta, Cawangan Sandakan,
b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.

[No. JPH/SB/3/95]

BANKRUPTCY ACT, 1967**FIRST MEETING**

Debtor's Name: Chin Tai Thai
NRIC No.: 630322-12-5284/H 0441731
Address: Block G6-2, Beverly Hills, Phase 5,
Bundusan Road, 88300 Kota Kinabalu
Description: Housewife
Court: High Court, Sandakan
Bankruptcy Number: No. S(29) 44 of 1994
Date of First Meeting: 10th March, 2003
Time: 2.30 p.m.
Place: Official Assignee's Department, Sandakan Branch
Date of Order (if any) for Summary
Administration (Sec. 106): 8th November, 2002
Address:
Official Assignee's Office,
Sandakan.

Dated: 17th February, 2003.

AZIZAH BTE HASAN,
Assistant Official Assignee, Sandakan Branch,
for Official Assignee, Malaysia.

No. 163

[No. JPH/SB/74/1991]

AKTA KEBANKRAPAN, 1967

MESYUARAT PERTAMA

Nama Siberhutang:	Mohd. Taha bin Aidala
No. Kad Pengenalan:	570724-12-5031/H 0594659
Alamat:	W.D.T. 90, 90307 Sandakan
Perihal:	Kerani Syarikat
Mahkamah:	Mahkamah Tinggi, Sandakan
No. Kebankrapan:	S 33 tahun 1991
Tarikh Mesyuarat Pertama:	12 Mac 2003
Waktu:	2.30 petang
Tempat:	Jabatan Pemegang Harta, Cawangan Sandakan
Tarikh Perintah (jika ada) bagi Pentadbiran Terus (Seksyen 106):	-
Alamat:	
Jabatan Pemegang Harta, Sandakan.	

Tarikh: 17 Februari 2003.

AZIZAH BTE HASAN,
Penolong Pegawai Pemegang Harta, Cawangan Sandakan,
b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.

[No. JPH/SB/74/1991]

BANKRUPTCY ACT, 1967

FIRST MEETING

Debtor's Name:	Mohd. Taha bin Aidala
NRIC No.:	570724-12-5031/H 0594659
Address:	W.D.T. 90, 90307 Sandakan
Description:	Company Clerk
Court:	High Court, Sandakan
Bankruptcy Number:	S 33 tahun 1991
Date of First Meeting:	12th March, 2003
Time:	2.30 p.m.

PUBLIC NOTICES - (cont.)**BANKRUPTCY ACT, 1967 - (cont.)**

Place: Official Assignee's Department, Sandakan Branch

Date of Order (if any) for Summary
Administration (Sec. 106): -

Address:

Official Assignee's Office,
Sandakan.

Dated: 17th February, 2003.

AZIZAH BTE HASAN,
*Assistant Official Assignee, Sandakan Branch,
for Official Assignee, Malaysia.*

No. 164

[No. JPH/SB/32/1985]

AKTA KEBANKRAPAN, 1967**MESYUARAT PERTAMA**

Nama Siberhutang:

Tan Yong Ngiang

No. Kad Pengenalan:

551129-12-5391/H 0230485

Alamat:

No. 95, Lot J4, Taman Land Breeze,
88200 Penampang

Perihal:

Menjual Ayam

Mahkamah:

Mahkamah Tinggi, Sandakan

No. Kebankrapan:

134 tahun 1984

Tarikh Mesyuarat Pertama:

14 Mac 2003

Waktu:

2.30 petang

Tempat:

Jabatan Pemegang Harta, Cawangan Sandakan

Tarikh Perintah (jika ada) bagi

Pentadbiran Terus (Seksyen 106): -

Alamat:

Jabatan Pemegang Harta,
Sandakan.

Tarikh: 17 Februari 2003.

AZIZAH BTE HASAN,
*Penolong Pegawai Pemegang Harta, Cawangan Sandakan,
b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.*

[No. JPH/SB/32/1985]

BANKRUPTCY ACT, 1967

FIRST MEETING

Debtor's Name:	Tan Yong Ngiang
NRIC No.:	551129-12-5391/H 0230485
Address:	No. 95, Lot J4, Taman Land Breeze, 88200 Penampang
Description:	Selling Chicken
Court:	High Court, Sandakan
Bankruptcy Number:	134 of 1984
Date of First Meeting:	14th March, 2003
Time:	2.30 p.m.
Place:	Official Assignee's Department, Sandakan Branch
Date of Order (if any) for Summary Administration (Sec. 106):	-
Address:	Official Assignee's Office, Sandakan.

Dated: 17th February, 2003.

AZIZAH BTE HASAN,
Assistant Official Assignee, Sandakan Branch,
for Official Assignee, Malaysia.

No. 165

[No. JPH/SB/61/2000]

AKTA KEBANKRAPAN, 1967

MESYUARAT PERTAMA

Nama Siberutang:	Chiew Chin Yen
No. Kad Pengenalan:	711226-12-5246/H 0794140
Alamat:	Blok 118, Lot A, 1163, Taman Indah Jaya, PPM 398, Elopura, 90000 Sandakan
Perihal:	Pembantu Kedai
Mahkamah:	Mahkamah Tinggi, Sandakan
No. Kebankrapan:	S(29) 70 tahun 2000
Tarikh Mesyuarat Pertama:	13 Mac 2003
Waktu:	2.30 petang
Tempat:	Jabatan Pemegang Harta, Cawangan Sandakan
Tarikh Perintah (jika ada) bagi Pentadbiran Terus (Seksyen 106):	2 Disember 2002

PUBLIC NOTICES - (cont.)**AKTA KEBANKRAPAN 1967 - (samb.)**

Alamat:

Jabatan Pemegang Harta,
Cawangan Sandakan.

Tarikh: 17 Februari 2003.

AZIZAH BTE HASAN,

*Penolong Pegawai Pemegang Harta, Cawangan Sandakan,
b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.*

[No. JPH/SB/61/2000

BANKRUPTCY ACT, 1967**FIRST MEETING**

Debtor's Name:

Chiew Chin Yen

NRIC No.:

711226-12-5246/H 0794140

Address:

Block 118, Lot A, 1163, Taman Indah Jaya,
PPM 398, Elopura, 90000 Sandakan

Description:

Shop Keeper

Court:

High Court, Sandakan

Bankruptcy Number:

S(29) 70 tahun 2000

Date of First Meeting:

13th March, 2003

Time:

2.30 p.m.

Place:

Official Assignee's Department, Sandakan Branch

Date of Order (if any) for Summary
Administration (Sec. 106):

2nd December, 2002

Address:

Official Assignee's Office,
Sandakan.

Dated: 17th February, 2003.

AZIZAH BTE HASAN,

*Assistant Official Assignee, Sandakan Branch,
for Official Assignee, Malaysia.*

No. 166

[No. JPH/SB/13/1987

AKTA KEBANKRAPAN, 1967**MESYUARAT PERTAMA**

Nama Siberhutang:

Pang Yau Ching

No. Kad Pengenalan:

330727-71-5149/H 0139097

Alamat: Batu 1^{1/2}, Jalan Utara,
 Peti Surat 670, 90007 Sandakan
 Perihal: Pencen
 Mahkamah: Mahkamah Tinggi, Sandakan
 No. Kebankrapan: 450 tahun 1986
 Tarikh Mesyuarat Pertama: 11 Mac 2003
 Waktu: 2.30 petang
 Tempat: Jabatan Pemegang Harta, Cawangan Sandakan
 Tarikh Perintah (jika ada) bagi
 Pentadbiran Terus (Seksyen 106): -
 Alamat:
 Jabatan Pemegang Harta,
 Sandakan.
 Tarikh: 17 Februari 2003.

AZIZAH BTE HASAN,
Penolong Pegawai Pemegang Harta, Cawangan Sandakan,
b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.

[No. JPH/SB/13/1987]

BANKRUPTCY ACT, 1967

FIRST MEETING

Debtor's Name: Pang Yau Ching
 NRIC No.: 330727-71-5149/H 0139097
 Address: Mile 1^{1/2}, North Road,
 P. O. Box 670, 90007 Sandakan
 Description: Retired
 Court: High Court, Sandakan
 Bankruptcy Number: 450 of 1986
 Date of First Meeting: 11th March, 2003
 Time: 2.30 p.m.
 Place: Official Assignee's Department, Sandakan Branch
 Date of Order (if any) for Summary
 Administration (Sec. 106): -
 Address:
 Official Assignee's Office,
 Sandakan.

Dated: 17th February, 2003.

AZIZAH BTE HASAN,
Assistant Official Assignee, Sandakan Branch,
for Official Assignee, Malaysia.

PUBLIC NOTICES - (cont.)**No. 167**

[No. JPH/SB/98/2001]

AKTA KEBANKRAPAN, 1967**MESYUARAT PERTAMA**

Nama Siberhutang:	Yong Gon Sing
No. Kad Pengenalan:	581002-12-5391/H 0152576
Alamat:	Peti Surat 9, 89300 Telupid
Perihal:	Pengawas Hutan
Mahkamah:	Mahkamah Tinggi, Sandakan
No. Kebankrapan:	S(29) 88 tahun 2001
Tarikh Mesyuarat Pertama:	14 Mac 2003
Waktu:	3.00 petang
Tempat:	Jabatan Pemegang Harta, Cawangan Sandakan
Tarikh Perintah (jika ada) bagi Pentadbiran Terus (Seksyen 106):	11 Januari 2003
Alamat:	
Jabatan Pemegang Harta, Sandakan.	

Tarikh: 17 Februari 2003.

AZIZAH BTE HASAN,
*Penolong Pegawai Pemegang Harta, Cawangan Sandakan,
 b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.*

[No. JPH/SB/98/2001]

BANKRUPTCY ACT, 1967**FIRST MEETING**

Debtor's Name:	Yong Gon Sing
NRIC No.:	581002-12-5391/H 0152576
Address:	P. O. Box 9, 89300 Telupid
Description:	Renjer
Court:	High Court, Sandakan
Bankruptcy Number:	S(29) 88 of 2001
Date of First Meeting:	14th March, 2003
Time:	3.00 p.m.
Place:	Official Assignee's Department, Sandakan Branch
Date of Order (if any) for Summary Administration (Sec. 106):	11th January, 2003

Address:
Official Assignee's Office,
Sandakan.

Dated: 17th February, 2003.

AZIZAH BTE HASAN,
*Assistant Official Assignee, Sandakan Branch,
for Official Assignee, Malaysia.*

No. 168

[No. JPH/SB/56/2000]

AKTA KEBANKRAPAN, 1967

MESYUARAT PERTAMA

Nama Siberhutang:	Wakkan bin Saidy
No. Kad Pengenalan:	480411-12-5111/H 0496894
Alamat:	Pasar Ramai-Ramai, Jalan Leila, 90000 Sandakan
Perihal:	Menjual Kuih
Mahkamah:	Mahkamah Tinggi, Sandakan
No. Kebankrapan:	S(29) 64 tahun 2000
Tarikh Mesyuarat Pertama:	11 Mac 2003
Waktu:	3.00 petang
Tempat:	Jabatan Pemegang Harta, Cawangan Sandakan
Tarikh Perintah (jika ada) bagi Pentadbiran Terus (Seksyen 106):	26 Jun 2001
Alamat:	Jabatan Pemegang Harta, Sandakan.

Tarikh: 17 Februari 2003.

AZIZAH BTE HASAN,
*Penolong Pegawai Pemegang Harta, Cawangan Sandakan,
b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.*

[No. JPH/SB/56/2000]

BANKRUPTCY ACT, 1967

FIRST MEETING

Debtor's Name:	Wakkan bin Saidy
NRIC No.:	480411-12-5111/H 0496894
Address:	Pasar Ramai-Ramai, Jalan Leila, 90000 Sandakan
Description:	Selling Food

PUBLIC NOTICES - (cont.)**BANKRUPTCY ACT, 1967 - (cont.)**

Court: High Court, Sandakan
 Bankruptcy Number: S(29) 64 of 2000
 Date of First Meeting: 11th March, 2003
 Time: 3.00 p.m.
 Place: Official Assignee's Department, Sandakan Branch
 Date of Order (if any) for Summary Administration (Sec. 106): 26th June, 2001
 Address: Official Assignee's Office, Sandakan.

Dated: 17th February, 2003.

AZIZAH BTE HASAN,
Assistant Official Assignee, Sandakan Branch,
for Official Assignee, Malaysia.

No. 169

[No. JPH/SB/6/1995]

AKTA KEBANKRAPAN, 1967**MESYUARAT PERTAMA**

Nama Siberhutang: Wong Chie Ban
 No. Kad Pengenalan: 620814-04-5257/6820640
 Alamat: Peti Surat 360
 90000 Sandakan
 Perihal: Pencen
 Mahkamah: Mahkamah Tinggi, Sandakan
 No. Kebankrapan: S(29) 30 tahun 1994
 Tarikh Mesyuarat Pertama: 12 Mac 2003
 Waktu: 3.00 petang
 Tempat: Jabatan Pemegang Harta, Cawangan Sandakan
 Tarikh Perintah (jika ada) bagi Pentadbiran Terus (Seksyen 106): 31 Disember 2003
 Alamat: Jabatan Pemegang Harta,
 Sandakan.

Tarikh: 17 Februari 2003.

AZIZAH BTE HASAN,
Penolong Pegawai Pemegang Harta, Cawangan Sandakan,
b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.

[No. JPH/SB/6/1995]

BANKRUPTCY ACT, 1967**FIRST MEETING**

Debtor's Name:	Wong Chie Ban
NRIC No.:	620814-04-5257/6820640
Address:	P. O. Box 360, 90000 Sandakan
Description:	Retired
Court:	High Court, Sandakan
Bankruptcy Number:	S(29) 30 of 1994
Date of First Meeting:	12th March, 2003
Time:	3.00 p.m.
Place:	Official Assignee's Department, Sandakan Branch
Date of Order (if any) for Summary Administration (Sec. 106):	31st December, 2003
Address:	Official Assignee's Office, Sandakan.

Dated: 17th February, 2003.

AZIZAH BTE HASAN,
*Assistant Official Assignee, Sandakan Branch,
for Official Assignee, Malaysia.*

No. 170

[No. JPH/SB/76/1990]

AKTA KEBANKRAPAN, 1967**MESYUARAT PERTAMA**

Nama Siberhutang:	Mohammad bin Harun
No. Kad Pengenalan:	410815-12-5405/H 0179142
Alamat:	Blok 120, Lot A 1189, Taman Indah Jaya, Batu 4, 90000 Sandakan
Perihal:	Pencen
Mahkamah:	Mahkamah Tinggi, Sandakan
No. Kebankrapan:	S 20 tahun 1990
Tarikh Mesyuarat Pertama:	10 Mac 2003
Waktu:	3.00 petang
Tempat:	Jabatan Pemegang Harta, Cawangan Sandakan
Tarikh Perintah (jika ada) bagi Pentadbiran Terus (Seksyen 106):	19 November 1998

PUBLIC NOTICES - (cont.)**AKTA KEBANKRAPAN 1967 - (samb.)**

Alamat:

Jabatan Pemegang Harta,
Sandakan.

Tarikh: 17 Februari 2003.

AZIZAH BTE HASAN,
*Penolong Pegawai Pemegang Harta, Cawangan Sandakan,
b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.*

[No. JPH/SB/76/1990]

BANKRUPTCY ACT, 1967**FIRST MEETING**

Debtor's Name:	Mohammad bin Harun
NRIC No.:	410815-12-5405/H 0179142
Address:	Block 120, Lot A 1189, Taman Indah Jaya, Mile 4, 90000 Sandakan
Description:	Retired
Court:	High Court, Sandakan
Bankruptcy Number:	S 20 of 1990
Date of First Meeting:	10th March, 2003
Time:	3.00 p.m.
Place:	Official Assignee's Department, Sandakan Branch
Date of Order (if any) for Summary Administration (Sec. 106):	19th November, 1998
Address:	Official Assignee's Office, Sandakan.

Dated: 17th February, 2003.

AZIZAH BTE HASAN,
*Assistant Official Assignee, Sandakan Branch,
for Official Assignee, Malaysia.*

No. 171

[No. JPH/SB/26/2001]

AKTA KEBANKRAPAN, 1967**MESYUARAT PERTAMA**

Nama Siberhutang:	Leung Kam Wah
No. Kad Pengenalan:	540918-12-5243/H 0111128

Alamat: Fasa 2C, Lot 34, B 440, Taman Indah Jaya,
 90000 Sandakan
 Perihal: Pembantu Kedai
 Mahkamah: Mahkamah Tinggi, Sandakan
 No. Kebankrapan: S (29) 173 tahun 2000
 Tarikh Mesyuarat Pertama: 13 Mac 2003
 Waktu: 3.00 petang
 Tempat: Jabatan Pemegang Harta, Cawangan Sandakan
 Tarikh Perintah (jika ada) bagi
 Pentadbiran Terus (Seksyen 106): 31 Disember 2002
 Alamat:
 Jabatan Pemegang Harta,
 Sandakan.
 Tarikh: 17 Februari 2003.

AZIZAH BTE HASAN,
Penolong Pegawai Pemegang Harta, Cawangan Sandakan,
b.p. Pegawai Pemegang Harta, Malaysia.

[No. JPH/SB/26/2001]

BANKRUPTCY ACT, 1967

FIRST MEETING

Debtor's Name: Leung Kam Wah
 NRIC No.: 540918-12-5243/H 0111128
 Address: Phase 2C, Lot 34, B 440, Taman Indah Jaya,
 90000 Sandakan
 Description: Shopkeeper
 Court: High Court, Sandakan
 Bankruptcy Number: S (29) 173 of 2000
 Date of First Meeting: 13th March, 2003
 Time: 3.00 p.m.
 Place: Official Assignee's Department, Sandakan Branch
 Date of Order (if any) for Summary
 Administration (Sec. 106): 31st December, 2002
 Address:
 Official Assignee's Office,
 Sandakan.

Dated: 17th February, 2003.

AZIZAH BTE HASAN,
Assistant Official Assignee, Sandakan Branch,
for Official Assignee, Malaysia.

PUBLIC NOTICES - (cont.)**No. 172**

[No. KEM. SY(TER) 46/1991/SY]

AKTA SYARIKAT-SYARIKAT, 1965**NOTIS MENGENAI PELANTIKAN PELIKUIDASI SEMENTARA**

Nama Syarikat:	Value Credit Sdn. Bhd.
Alamat Pejabat Yang Didaftarkan:	A 217, Tingkat 2, Wisma Merdeka, Jalan Tun Razak, Kota Kinabalu
Mahkamah:	Mahkamah Tinggi, Kota Kinabalu
No. Perkara:	K No. 46 tahun 1991
Nama Pelikuidasi Sementara:	Pegawai Penerima, Malaysia
Alamat:	Blok C, Tingkat 6, Bangunan KWSP, 88000 Kota Kinabalu
Tarikh Pelantikan:	21 Julai 1993
Bertarikh:	29 Januari 2003

KAMIN BIN KUSARAN,
*Penolong Kanan Pegawai Penerima,
b.p. Pegawai Penerima, Malaysia.*

[No. KEM. SY (TER) 46/1991/SY]

COMPANIES ACT, 1965**NOTICE OF APPOINTMENT OF PROVISIONAL LIQUIDATOR**

Name of Company:	Value Credit Sdn. Bhd.
Address of Registered Office:	A 217, 2nd Floor, Wisma Merdeka, Jalan Tun Razak, Kota Kinabalu
Court:	High Court, Kota Kinabalu
Number of Matter:	K No. 46 of 1991
Provisional Liquidator's Name:	Official Receiver, Malaysia
Address:	Block C, 6th Floor, KWSP Building, 88000 Kota Kinabalu
Date of Appointment:	21st July, 1993
Dated:	29th day of January, 2003

KAMIN BIN KUSARAN,
*Senior Assistant Official Receiver,
for Official Receiver, Malaysia.*

No. 173

[No. KEM. SY (TER) 14/1992/SY]

AKTA SYARIKAT-SYARIKAT, 1965**NOTIS MENGENAI PELANTIKAN PELIKUIDASI SEMENTARA**

Nama Syarikat:	Jovena Sdn. Bhd.
Alamat Pejabat Yang Didaftarkan:	Tingkat 2, Blok C, No. 20, Kompleks SEDCO Kota Kinabalu
Mahkamah:	Mahkamah Tinggi, Kota Kinabalu
No. Perkara:	K No. 14 tahun 1992
Nama Pelikuidasi Sementara:	Pegawai Penerima, Malaysia
Alamat:	Blok C, Tingkat 6, Bangunan KWSP, 88000 Kota Kinabalu
Tarikh Pelantikan:	11 Januari 1993
Bertarikh:	4 Februari 2003

KAMIN BIN KUSARAN,
Penolong Kanan Pegawai Penerima,
b.p. Pegawai Penerima, Malaysia.

[No. KEM. SY (TER) 14/1992/SY]

COMPANIES ACT, 1965**NOTICE OF APPOINTMENT OF PROVISIONAL LIQUIDATOR**

Name of Company:	Jovena Sdn. Bhd.
Address of Registered Office:	2nd Floor, Block C, No. 20, SEDCO Complex, Kota Kinabalu
Court:	High Court, Kota Kinabalu
Number of Matter:	K No. 14 of 1992
Provisional Liquidator's Name:	Official Receiver, Malaysia
Address:	Block C, 6th Floor, KWSP Building, 88000 Kota Kinabalu
Dated of Appointment:	11th January, 1993
Dated:	4th day of February, 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
Senior Assistant Official Receiver,
for Official Receiver, Malaysia.

PUBLIC NOTICES - (cont.)**No. 174**

[No. KEM. SY (TER) 46/1991/SY]

AKTA SYARIKAT-SYARIKAT, 1965**NOTIS MENGENAI MESYUARAT-MESYUARAT PERTAMA**

Nama Syarikat:	Value Credit Sdn. Bhd.	
Alamat Pejabat Yang Didaftarkan:	A 217, Tingkat 2, Wisma Merdeka, Jalan Tun Razak, Kota Kinabalu	
Mahkamah:	Mahkamah Tinggi, Kota Kinabalu	
No. Perkara:	K No. 46 tahun 1991	
Tarikh Mesyuarat-Mesyuarat Pertama:	Pembiayaan-pembiayaan : 19 Februari 2003 Jam : 11.00 pagi	
	Penyumbang-penyumbang : 19 Februari 2003 Jam : 11.00 pagi	
Tempat:	Jabatan Pemegang Harta, Malaysia, Blok C, Tingkat 6, Bangunan KWSP, 88000 Kota Kinabalu.	
Bertarikh:	29 Januari 2003.	

KAMIN BIN KUSARAN,
Penolong Kanan Pegawai Penerima,
b.p. Pegawai Penerima dan Penyelesaian Sementara, Malaysia.

[No. KEM. SY (TER) 46/1991/SY]

COMPANIES ACT, 1965**NOTICE OF FIRST MEETINGS**

Name of Company:	Value Credit Sdn. Bhd.	
Address of Registered Office:	A 217, 2nd Floor, Wisma Merdeka, Jalan Tun Razak, Kota Kinabalu	
Court:	High Court, Kota Kinabalu	
Number of Matter:	K No. 46 of 1991	
Date of First Meetings:	Creditors : 19th February, 2003 Time : 11.00 a.m. Contributors : 19th February, 2003 Time : 11.00 a.m.	
Address:	The Official Assignee's Office, Sabah Block C, 6th Floor, KWSP Building 88000 Kota Kinabalu	

Dated: 29th day of January, 2003.

KAMIN BIN KUSARAN,
Senior Assistant Official Receiver,
for Official Receiver and Provisional Liquidator, Malaysia.

No. 175

[No. KEM. SY TER) 14/1992/SY

AKTA SYARIKAT-SYARIKAT, 1965

NOTIS MENGENAI MESUARAT-MESUARAT PERTAMA

Nama Syarikat:	Jovena Sdn. Bhd.
Alamat Pejabat Yang Didaftarkan:	Tingkat 2, Blok C, No. 20, Kompleks SEDCO Kota Kinabalu
Mahkamah:	Mahkamah Tinggi, Kota Kinabalu
No. Perkara:	K No. 14 tahun 1992
Tarikh Mesyuarat-mesyuarat Pertama:	Pemutang-pemutang : 20 Februari 2003 Jam : 11.00 pagi Penyumbang-penyumbang : 20 Februari 2003 Jam : 11.00 pagi
Tempat:	Jabatan Pemegang Harta, Malaysia, Blok C, Tingkat 6, Bangunan KWSP, 88000 Kota Kinabalu
Bertarikh:	4 Februari 2003

KAMIN BIN KUSARAN,
Penolong Kanan Pegawai Penerima,
b.p. Pegawai Penerima dan Penyelesaian Sementara, Malaysia.

[No. KEM. SY (TER) 14/1992/SY

COMPANIES ACT, 1965

NOTICE OF FIRST MEETINGS

Name of Company:	Jovena Sdn. Bhd.
Address of Registered Office:	2nd Floor, Block C, No. 20, SEDCO Complex Kota Kinabalu
Court:	High Court, Kota Kinabalu
Number of Matter:	K No. 14 of 1992
Date of First Meetings:	Creditors : 20th February, 2003 Time : 11.00 a.m. Contributors : 20th February, 2003 Time : 11.00 a.m.

PUBLIC NOTICES - (cont.)**COMPANIES ACT, 1965 - (cont.)**

Place: The Official Assignee's Office, Sabah,
Block C, 6th Floor, KWSP Building,
88000 Kota Kinabalu

Dated: 4th day of February, 2003

KAMIN BIN KUSARAN,
Senior Assistant Official Receiver,
for Official Receiver and Provisional Liquidator, Malaysia.

TENDER NOTICE**No. 176**

[No. JKR. JUB. 600-6/1/267]

KENYATAAN TENDER**TENDER TERBUKA**

Tender adalah dipelawa daripada kontraktor-kontraktor yang berdaftar di Pusat Khidmat Kontraktor (PKK) dalam Kelas B sahaja di bawah Kepala II, Sub-Kepala 2(a) serta berdaftar dengan Lembaga Pembangunan Industri Pembinaan Malaysia (CIDB) untuk membuat tawaran bagi kerja berikut:-

**“MEMBINA DAN MENYIAPKAN BANGUNAN ASRAMA, SURAU DAN DEWAN
MAKAN DI SMK ULU SUGUT, RANAU”.**

Bayaran Dokumen Tender: RM200.00

Tarikh Tutup: 3 Mac 2003
(Isnin, Jam 12.00 Tengah hari)

Tempat Memasukkan Tender:
Setiausaha,
Lembaga Perolehan Persekutuan Sabah,
Perbendaharaan Malaysia Sabah,
Tingkat Dua (2), Rumah Persekutuan,
Jalan Mat Salleh,
88592 Kota Kinabalu, Sabah.

Masa, Tempat dan Tarikh Melaporkan Diri bagi Lawatan Tapak dan Tempat untuk Mengambil Borang Lawatan Tapak:

Penender adalah DIWAJIBKAN untuk menghadiri taklimat di Pejabat Jurutera Daerah JKR, Ranau pada 17 Februari 2003 (Isnin) jam 10.00 pagi dan borang boleh diambil dari Pejabat Cawangan Ukur Bahan, Tingkat Lima (5), Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu dan/atau Jurutera Daerah Jabatan Kerja Raya, Ranau.

Dokumen tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor atau wakil-wakilnya yang SAH sahaja dengan membawa ‘SURAT TAULIAH’ yang menunjukkan bahawa mereka diberi kuasa untuk mengambil dokumen bagi pihak syarikat. Sijil Asal PKK dan Sijil Perakuan Pendaftaran Asal dari LPIPM (CIDB) hendaklah ditunjukkan ketika hendak membeli dokumen tender.

Dokumen tender dan butir-butir lanjut boleh diperolehi pada waktu pejabat di Cawangan Ukur Bahan, Tingkat Lima (5), Ibu Pejabat, Jabatan Kerja Raya, Kota Kinabalu, Sabah.

Sila ambil perhatian bahawa Dokumen Tender hanya akan dikeluarkan kepada kontraktor-kontraktor jika Borang Lawatan Tapak telah dilengkapkan.

**DATUK IR. DAVID S.S. CHIU,
Pengarah Kerja Raya.**

[No. JKR. JUB. 600-6/1/267

TENDER NOTICE

OPEN TENDER

Contractors registered with Pusat Khidmat Kontraktor (PKK) in Class B only under Head II, Sub-Head 2(a) and registered with Construction Industry Development Board (CIDB) are invited to participate in the tender for the following works:-

“MEMBINA DAN MENYIAPKAN BANGUNAN ASRAMA, SURAU DAN DEWAN MAKAN DI SMK ULU SUGUT, RANAU”.

Tender Document Fee:	RM200.00
Closing Date:	3rd March, 2003 (Monday - 12.00 noon)
Place of Submission of Tender:	The Secretary, Sabah Federal Tenders Board, Treasury of Malaysia Sabah, Second (2) Floor, Federal House, Jalan Mat Salleh, 88592 Kota Kinabalu, Sabah.
Time, Place and Date for Site Visit and Place to obtain Form of Site Visit by Contractor:	It is COMPULSORY for Tenderer to attend the Site Briefing at PWD DE’s Office, Ranau on 17th February, 2003 at 10.00 a.m. and the Form is obtainable from PWD QS Section, PWD Headquarters and/or PWD DE’s Office, Ranau.

Tender document will only be distributed to the contractor or their valid representative by producing ‘AUTHORISATION LETTER’ indicating that they are duly authorized to collect tender document on behalf of their company. Original PKK License and CIDB (LPIPM) Original Registration acknowledgement must be produced when obtaining tender document.

TENDER NOTICE - (cont.)

Tender document may be obtained during office hours from the Quantity Surveying Section, 5th Floor, Public Works Department Headquarters, Kota Kinabalu, Sabah.

Please take note that Tender Document can only be issued to the Tenderer upon submission of the completed and certified Form of Site Visit by Contractor.

DATUK IR. DAVID S.S. CHIU,
Director of Public Works.

Kadar langganan berikut bagi Warta Kerajaan Negeri Sabah yang berkuat kuasa mulai daripada 1 Januari 2003 adalah diterbitkan untuk makluman Umum:

KADAR LANGGANAN UNTUK TAHUN 2003

Warta Kerajaan termasuk tambahan-tambahan:- (Tidak termasuk Tambahan Tanda Perdagangan)

	RM
Langganan Tahunan di dalam Malaysia ...	100.00
Langganan Tahunan di luar Malaysia ...	150.00
Tambahan Tanda Perdagangan (untuk satu keluaran)	2.00
Sesuatu naskhah <i>Warta Kerajaan</i> , Tambahan-tambahan, Rang Undang-undang, Laporan Dewan Undangan Negeri, Pekeliling dan lain-lain.	
Tidak lebih daripada 8 muka	1.50
Tidak lebih 9 hingga 16 muka	2.00
Tidak lebih 17 hingga 32 muka	2.50
Tidak lebih 33 hingga 48 muka	3.00
Tidak lebih 49 hingga 64 muka	3.50
Tidak lebih 65 hingga 96 muka	4.50
Lebih daripada 96 muka ...	6.00 dan tambah RM1.00 untuk setiap 32 muka yang lebih.

Senaskhah Tahunan Pertama dan Kedua serta indeks 2002
(dijilid dengan Kulit Keras) RM 35.00

Kadar-kadar di atas adalah termasuk belanja Pos biasa (mel laut)

Pengiriman Wang hendaklah dialamatkan kepada Pencetak Kerajaan, Jabatan Cetak Kerajaan, Kota Kinabalu, Sabah. Cek dan Wang Pos hendaklah dibuat pembayarannya kepada Pencetak Kerajaan, Jabatan Cetak Kerajaan, dan dipalang “& Co”.

Untuk Makluman

- (1) Pelanggan bagi Warta Kerajaan Negeri dan terbitan-terbitan Kerajaan lain seperti Laporan Tahunan, Laporan Jabatan dan sebagainya hendaklah dialamatkan kepada Pencetak Kerajaan, Jabatan Cetak Kerajaan, Km. 4, Jalan Tuaran, Beg Berkunci 2004, 88554 Kota Kinabalu.
- (2) Pelanggan-pelanggan yang hendak mendapatkan Warta Kerajaan Persekutuan hendaklah memohon terus kepada Percetakan Nasional Malaysia Berhad, Jalan Chan Sow Lin, 50554 Kuala Lumpur.